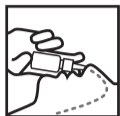




asonor®



stop snoring improve your quality-of-life

mit dem schnarchen aufhören und die lebensqualität verbessern

ΤΕΛΟΣ ΣΤΟ ΡΟΧΑΗΝΤΟ Βελτιώστε την ποιότητα ζωής σας

koniec z chrapaniem poprawia jakośc Twojego zycia

وداعاً للتخخير

Artik horlamaya son Yaşam kalitenizi yükseltin

Остановит храп Улучшит качество жизни

Álljunk le a horkollással – az élet minősége is javul

Deje de roncar Mejore su calidad de vida

Stop chrápaniu a kvalita života sa vylepši

Stop chrápání a kvalita života bude vylepšena

Stop sforaitului Imbunatatate-ti calitatea vietii

Asonor® is a registered trademark

TannerMedico A/S Agern Allé 3 DK-2970 Horsholm, Denmark www.asonor.com e-mail info@tannermedico.com



Stop chrápání a kvalita života bude vylepšena

Doložené studiami www.asonor.com

Co zapříčiňuje chrápání? Chrápání vzniká ve chvíli, jakmile je zabráněno dýchání. To může být zapříčiňeno nachlazením anebo anatomickou poruchou v nose či v hrdle. Ale nejčastější příčinou chrápání je to, že svalstvo hrdla a v jeho okolí je ve spánku přespříliš uvolněné. To znamená, že otvor v hrdle je zúžený, takže přívod vzduchu je ztížený. Protože ale ve spánku je potřeba dýchání stále stejné, zvyšuje se rychlost vdechování. Tím se zároveň zvyšuje tlak na hrdlo a patrové papily, následkem čehož měkké patro začíná vibrovat. Zvuk vyvolaný těmito vibracemi se nazývá chrápání.

Jak účinkuje Asonor®? Přípravek Asonor® odstraňuje hlavní příčinu chrápání. Asonor® zvlhčuje sliznice a lehce naplní svalstvo hrdla. To znamená, že dýchání bude ulehčené a ráno nebudete mít sucho v krku.

Návod k použití Asonor® se aplikuje každý večer před ulehnutím ke spánku. Nakloňte hlavu dozadu, a to v lehu, a vstříknete 4 až 6-krát do každé nosní dírký, až ucítíte Asonor® v hrdle. Pro docílení nejlepšího účinku na papily je velice důležité, aby se přípravek dostal až na sliznici Vašeho hrdla a přilnul k ní. V některých případech se požadovaný výsledek nedostaví okamžitě. Doporučuje se používat prostředek pravidelně, až se nakonec dosáhne žádaný účinek, obvykle v průběhu přibližně dvou týdnů. Asonor® je nutné používat každý večer a je obzvlášť vhodný k dlouhodobému užívání.

Složení Polysorbát, glycerol, chlorid sodný, čístená voda Konzervační látka: kaliumsorbát 0,15 %

Obsah: 1 lahvička Asonor® obsahuje 30 ml, postačí na jednoměsíční ošetření

Bezpečnostní opatření: - Skladujte mimo dosahu dětí. - Pumpička obsahuje drobné části.

Asonor® není léčivý prostředek vhodný pro případy zástavy dechu během spánku (tzv. spánková apnoe). Další rady můžete získat u Vašeho lékaře.

Asonor® je chráněná obchodní známka

Stop snoring Improve your Quality-of-life

proven effect www.asonor.com

What cause snoring? Snoring arises when breathing is obstructed. This can be caused by a cold or an anatomical irregularity in the nose or throat. However, the most common cause of snoring is that the muscles in and around the throat relax too much when one is asleep. This means that the opening in the throat becomes narrow, and air has difficulty in passing. As one requires the same amount of air to the lungs, the air intake speed increases. Pressure in the throat increases, and the uvula and soft palate begin to vibrate. The noise produced by these vibrations is called snoring.

How does Asonor® work? Asonor® removes the main cause of snoring. Asonor® lubricates and softens the mucous membrane and lightly tightens the musculature in the throat. This means that breathing is not disturbed in any way, and that your mouth will not be as dry in the morning.

Direction for use Asonor® solution is used every evening before bedtime. Tilt the head back, and pump 4 to 6 times in each nostril, until you can feel the solution in your throat. In order to achieve the best results it is very important that the solution reaches and coats the mucous membrane of the throat. In some cases, the desired result is not achieved immediately. However, consistent use of Asonor® is recommended until the desired effect is obtained, normally within two weeks. Asonor should be used every night.

Ingredients Polysorbate 80, Glycerol 85%, Sodium Chloride, Edetatesodium, Purified Water, Potassium Sorbate 0,15%.

Contents 1 bottle Asonor® contain 1.014 FL.OZ/30ML, sufficient for 1 month of use.

Cautions - Keep out of reach of Children - Pump contains small parts.

Asonor® is not a treatment or cure for obstructive sleep apnea. Contact your physician for further advice if you feel you have symptoms.

Asonor® is a registered trademark

koniec z chrapaniem poprawia jakośc Twojego zycia potwierdzona skutecznośc dzialania www.asonor.com

Co jest przyczyną chrapania? Chrapanie pojawia się w przypadku utrudnionego przepływu powietrza w drogach oddechowych. Może być to spowodowane przez stan zapalny lub nieregularne struktury anatomiczne w nosie lub gardle. Jednak najczęstszą przyczyną chrapania jest zbyt silny rozkurcz mięśni w gardle i dookoła niego podczas snu. Oznacza to, że wejście do gardła zwięza się, co utrudnia przepływ powietrza. A płuca do wentylacji potrzebują takiej samej objętości powietrza, dlatego też zwiększa się szybkość jego przepływu w gardle. Wzrasta ciśnienie wywierane na gardło i w konsekwencji języczek oraz podniebienie miękkie zaczynają drgać. Odgłos wywołany przez te drżenia nosi nazwę chrapania.

Jak działa Asonor®? Krople donosowe Asonor® usuwają główną przyczynę chrapania. Asonor® nawilża i zmiękcza błonę śluzową i nieznacznie zwiększa napięcie mięśni gardła. Oznacza to, że w żaden sposób nie dochodzi do utrudnienia oddychania. Co więcej, Twoje usta nie są takie suche każdego poranka.

Wskazówki dotyczące stosowania: Roztwór Asonor® stosuje się wieczorem przed pójściem spać. Przechylił głowę do tyłu, najlepiej podczas leżenia i podać 4 do 6 dawki do każdego nozdrza, do czasu aż poczujesz się roztwór w gardle. Aby osiągnąć optymalny wynik, roztwór musi dotrzeć i pokryć całkowicie błonę śluzową gardła. W niektórych przypadkach, nie osiąga się spodziewanego wyniku natychmiast. Zaleca się systematyczne stosowanie kropli do czasu uzyskania spodziewanego efektu, co najczęściej zajmuje dwa tygodnie. Asonor powinno się stosować każdego wieczoru i jest przeznaczony do użyciu przewlekłego.

Składniki Chlorek sodu, glicerol, polisorbát Substancja konserwująca: 0,15% sorbat potasu

Zawartość Jedna butelka Asonoru® zawiera 30 ml, ilość wystarczająca na leczenie miesięcznego.

Środki ostrożności - Chronić przed małymi dziećmi. - Pompka zawiera drobne elementy. Asonor® nie jest lekarstwem na zawiązający bezdech senny, zbliżoną jednostkę chorobową. Uprazsza się o zgłoszenie do lekarza, aby uzyskać więcej informacji.

Asonor® jest zarejestrowanym znakiem handlowym

Álljunk le a horkollással – az élet minősége is javul

A tanulmányok mutatják www.asonor.com

Mi okozza a horkolást? A horkolás akkor képződik, amikor a lélegzés gátolva van. Ezt okozhatja megfázás, vagy anatómiai rendellenesség az orrban vagy a torokban. A leggyakoribb oka a horkolásnak az, hogy a torok és a körülötte levő izmok alvás közben nagyon el vannak lazulva. Ez azt jelenti, hogy a nyílás a torokban összehúzódik, így a levegő beáramlása bonyolultabb. Ám ugyan olyan szükségünk van a lélegzetvételre az alváskor, mint ébren, a belélegzés felgyorsul. Így a nyomás a torokra és a papillákra emelkedik, ezért vibrálni kezdenek a puha részek a szájban. A hang, amelyet ilyenkor kibocsátunk a horkolás.

Hogy hat az Asonor®? Az Asonor® termék eltávolítja a horkolás fő okát. Asonor® megnedvesíti a nyálkahártyát és részben megfeszíti az izmokat a torokban. Ez azt jelenti, hogy a lélegzés könnyebb lesz és reggel nem érzünk szárazságot a torokban.

Használati utasítás Asonor® minden este elalvás előtt aplikáljuk. A fejünket hajtsuk hátra, és fekvés közben, 4 vagy 6- szor spriceljünk bele mindkét orrlyukba, amíg a torokunkban nem érezzük az Asonor®. Hogy elérjük a lehető legjobb hatást a papillákra, nagyon fontos, hogy a termék eljusson a nyálkahártyára a torokban és beleivódjon. Némelyik esetben az elvárt eredmény rögtön megjelenik. Azt tanácsoljuk, hogy rendszeresen használja a készítményt, amíg el nem ér az elvárt eredményt, körülbelül két hétig. Asonor® szükséges minden este használni és rendkívül jó a hosszú használatra.

Összetétel Polysorbít, glycerol, nátrium klorid, tisztított víz Konzervációs anyag: káliumsorbít 0,15 %

Tartalom: 1 üveg Asonor® 30 ml tartalmaz, elegendő egy hónap használatához

Biztonsági óvintézkedés: - Gyerekektől távol tartsd. - A kis pumpa apró részeket tartalmaz.

Asonor® nem használható a lélegzet leállításánál alvás közben (ugyn. Alvó apnoe). Egyéb tanácsot az orvosnál lehet kérni.

Asonor® védett üzleti márka

Stop chrápaniu a kvalita života sa vylepši

Doložené štúdiami www.asonor.com

Čo zapříčiňuje chrápání? Chrápání vzniká ve chvíli, keď je zabráněno dýchanie. To môže byť zapříčiňené nachlazením alebo anatomickou poruchou v nose či v hrdle. Ale najčastejšou príčinou chrápání je to, že svalstvo hrdla a okolia je v spánku príliš uvoľnené. To znamená, že otvor v hrdle je zúžený, takže prívod vzduchu je sťažený. Pretože však v spánku je potreba dýchania stále rovnaká, zvyšuje sa rýchlosť vdechovania. Tak sa zároveň zvyšuje tlak na hrdlo a podnebné papily, následkom čoho mäkké časti podnebia začínajú vibrovať. Zvuk vyvolaný týmito vibráciami sa nazýva chrápání.

Ako účinkuje Asonor®? Prípravok Asonor® odstraňuje hlavnú príčinu chrápání. Asonor® zvlhčuje sliznice a mierne naplní svalstvo hrdla. To znamená, že dýchanie bude uľahčené a ráno nebudete mať sucho v krku.

Návod na použitie Asonor® sa aplikuje každý večer pred uľožením k spánku. Nakloňte hlavu dozadu, a to v ľahu, a vstříknete 4 až 6-krát do každej nosovej diery, až ucítite Asonor® v hrdle. Na docílenie najlepšieho účinku na papily je veľmi dôležité, aby sa prípravok dostal až na sliznicu Vášho hrdla a prílňul k nej. V niektorých prípadoch sa požadovaný výsledek nedostaví ihneď. Odporúča sa používať prostriedok pravidelne, až sa nakoniec dosiahne žiadany účinek, obvykle v priebehu približne dvoch týždňov. Asonor® je nutné používať každý večer a je mimoriadne vhodné na dlhodobé užívanie.

Zloženie Polysorbát, glycerol, chlorid sodný, čistená voda Konzervačná látka: kaliumsorbát 0,15 %

Obsah: 1 fľaštička Asonor® obsahuje 30 ml, postačí na jednomesačné ošetrenie

Bezpečnostné opatrenie: - Skladujte mimo dosahu detí. - Pumpička obsahuje drobné časti.

Asonor® nie je liečivý prostriedok vhodný pre prípady zástavy dychu počas spánku (tzv. spánková apnoe). Ďalšie rady môžete získať u Vášho lekára.

Asonor® je chráněná obchodní známka